

جراحی ژنیکولوژی تلیندز ۲۰۲۰

(جلد اول)

مترجمین

دکتر سمیه مرادپناه

رتبه ۵، بورده سال ۹۵، استادیار دانشگاه علوم پزشکی تهران

دکتر فاطمه فخارمقدم

بورده تخصصی زنان و زایمان

دکتر آمنه عبیری

فلوشیپ پریناتولوژی

دکتر مهشاد فراتی کاشانی

بورده تخصصی زنان و زایمان

دکتر زهره ضیایی

رتبه بورده سال ۹۶، متخصص زنان و زایمان

ویراستاران

دکتر اشرف آل یاسین

مدیر گروه زنان دانشگاه علوم پزشکی تهران - رئیس هیئت بورده زنان

دکتر فاطمه فخارمقدم

بورده تخصصی زنان و زایمان

دکتر سمیه مرادپناه

رتبه ۵، بورده سال ۹۵، استادیار دانشگاه علوم پزشکی تهران

تحت نظارت

استاد اشرف آل یاسین

مدیر گروه زنان دانشگاه علوم پزشکی تهران - رئیس هیئت بورده زنان

سرشناسه	هاند، ویکتوریا لین
عنوان و نام پدیدآور	Handa, Victoria Lynn
مشخصات نشر	جراحی ژنیکولوژی تلیندز ۲۰۲۰/ویکتوریا لین هاندالیندا ون لی؛ مترجمین سمیه مرادپناه... (و دیگران)؛ ویراستاران اشرف آل یاسین، فاطمه فخارمقدم، سمیه مرادپناه؛ تحت نظارت اشرف آل یاسین.
مشخصات ظاهری	تهران: آرتین طب - اندیشه رفیع، ۱۳۹۸ -
شابک	۳۲۸ص: مصور(رنگی)، جدول(رنگی)، نمودار(رنگی)؛ ۲۲ × ۲۹ س.م.
وضعیت فهرست نویسی	دوره 4-978-600-424-680-000؛ ۱۳۹۸۰۰۰ ریال، ج. ۱۱-978-600-424-681-11
یادداشت	قیبا
یادداشت	عنوان اصلی: Te Linde's operative gynecology, 12th ed, 2020.
موضوع	مترجمین سمیه مرادپناه، فاطمه فخارمقدم، آمنه عبیری، مهشاد فراتی کاشانی، زهره ضیایی.
موضوع	تولیدمثل - اندام‌های مادیت - جراحی
موضوع	Generative organs, Female -- Surgery
شناسه افزوده	ون لی، لیندا
شناسه افزوده	Van Le, Linda
شناسه افزوده	مرادپناه، سمیه، ۱۳۶۲ - مترجم، ویراستار
شناسه افزوده	آل یاسین، اشرف، ۱۳۳۶ - ویراستار
شناسه افزوده	فخارمقدم، فاطمه، ۱۳۶۲ - ویراستار
رده بندی کنگره	۱۰۳۷۳
رده بندی دیویی	۶۱۸/۱۴۵
شماره کتابشناسی ملی	۵۹۰۱۱۴۴



تمامی حقوق مادی و معنوی این اثر برای ناشر محفوظ است. لذا هر گونه تکثیر و بازنویسی مطالب به هر نحو ممکن در هر گونه رسانه، کتاب، مجله، جزوه و لوح فشرده بدون اجازه کتبی ناشر شرعاً حرام است و موجب پیگرد قانونی می شود.

نام کتاب:	جراحی ژنیکولوژی تلیندز ۲۰۲۰ (جلد ۱)
مترجمین:	دکتر سمیه مرادپناه، دکتر فاطمه فخارمقدم، دکتر آمنه عبیری، دکتر مهشاد فراتی کاشانی، دکتر زهره ضیایی
ویراستاران:	دکتر اشرف آل یاسین، دکتر فاطمه فخارمقدم، دکتر سمیه مرادپناه
تحت نظارت:	استاد اشرف آل یاسین
ناشر:	انتشارات آرتین طب - اندیشه رفیع
حروفچینی و صفحه آرایی:	معصومه زیرک
نوبت چاپ:	اول
تیراژ:	۵۰۰
لیتوگرافی:	ندای دانش
چاپ:	غزال
صحافی:	غزال
شابک:	۹۷۸-۶۰۰-۴۲۴-۶۸۱-۱
شابک دوره:	۹۷۸-۶۰۰-۴۲۴-۶۸۰-۴
بها:	۱۴۹۸۰۰ تومان

مرکز نشر:

تهران، بلوار کشاورز، خیابان ۱۶ آذر، پلاک ۶۸، طبقه سوم، انتشارات آرتین طب

تلفن: ۸۸۹۷۱۴۰۰

فکس: ۸۸۹۹۵۱۴۱

Email: Artinteb@yahoo.com
Site: artinteb.ir

تهران، میدان انقلاب، خیابان ۱۲ فروردین، خیابان شهدای ژاندارمری، پلاک ۱۴۶، انتشارات اندیشه رفیع

تلفن: ۶۶۹۷۸۵۵۷ - ۶۶۹۷۱۴۱۴

Email: AndisheRafi1@gmail.com
Site: andishe-rafi.com

مقدمه

به نام خدا

یکی از منابع اصلی جراحان و متخصصان زنان و زایمان، کتاب جراحی تلیندز است. در این کتاب توضیحات کاملی در مورد اصول اولیه جراحی زنان، پروسه جراحی و مراقبت‌های آن و نحوه مدیریت بیماری‌های زنان ارائه می‌شود. اندیشه و علم و هنر از دیرباز محلق به ایرانیان بوده است ولی امروزه علوم نوین، از کشورهای غربی وارد می‌شود. از این رو برای افزایش آگاهی و معلومات پزشکی دانش پژوهان متخصصان و دستیاران اقدام به ترجمه این کتاب کردیم. بدیهی است که ترجمه این متون، کاری ارزشمند است ولی ارزش مطالعه کتاب‌های مرجع و اصلی بسیار زیادتر از ترجمه است و تأکید می‌شود تا برای مهارت علم‌آموزی به تحصیل از کتب زبان اصلی استفاده شود و ترجمه در کنار کتاب‌های اصلی برای استفاده در موارد ضروری و یا به صورت سمکی به کار رود. به امید آنکه روزی منابع اصلی و مرجع رشته زنان توسط نویسندگان این مرز و بوم تألیف و منتشر شود و شاهد ارتقاء علمی روزافزون دانش‌پژوهان این کشور باشیم. در آخر برای تمامی دانش‌پژوهان و فرزندان این مرز و بوم، آرزوی موفقیت‌های درخشان و توفیقات روزافزون دارم. بدیهی است انتقادات و پیشنهادات شما ما را در ارائه خدمتی بهینه و بهتر کمک خواهد کرد.

دکتر اشرف آل یاسین

مدیر گروه زنان دانشگاه تهران و رئیس هیئت‌بورد زنان

فهرست مطالب

عنوان

صفحه

بخش ۱: آماده‌سازی برای جراحی

فصل اول: آناتومی جراحی لگن: نانه	۹
فصل دوم: مراقبت‌های قبل از عمل بیمار گائیکولوژی	۵۵

بخش ۲: اصول جراحی گائیکولوژی

فصل سوم: اصول بیهوشی برای متخصصین زنان	۷۵
فصل چهارم: وضعیت بیمار برای عمل‌های جراحی زنان	۹۵
فصل پنجم: تکنیک‌های جراحی، ابزارها و بخیه	۱۰۹
فصل ششم: اصول کاربرد الکتروسرجری و لیزر در جراحی زنان	۱۳۱
فصل هفتم: برش‌های جراحی در ژنیکولوژی	۱۵۱
فصل هشتم: کنترل خونریزی لگنی از طریق جراحی	۱۸۱
فصل نهم: اصول لاپاراسکوپی	۲۰۱
فصل دهم: اصول جراحی روباتیک	۲۱۹

بخش ۳: مراقبت‌های قبل و بعد از عمل

فصل یازدهم: مراقبت‌های بعد از عمل بیماران گائیکولوژی	۲۳۱
--	-----

بخش ۴: روش‌های جراحی زنان و زایمان پیشرفته

فصل دوازدهم: دیلاتاسیون و کورتاژ	۲۵۳
فصل سیزدهم: هیستروسکوپی	۲۶۵
فصل چهاردهم: مدیریت جراحی سقط و عوارض آن	۲۹۳
فصل پانزدهم: جراحی بیماری‌های خوش‌خیم ولو	۳۱۳
فصل شانزدهم: عقیم‌سازی لوله‌ای	۳۲۹